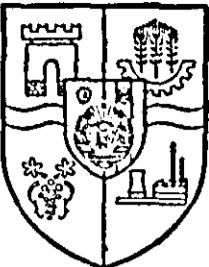


# Agăra roșie

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

PROLETARI DIN TOATE TÂRILE, UNITI-VĂ!



BIBLIOTECĂ  
JUDEȚEANĂ  
ARAD

BIBLIOTECĂ JUDEȚEANĂ  
NR. 206439

Anul XLII

4 pagini 50 bani

Nr. 12 001

Joi

3 ianuarie 1985

## Mesajul de Anul Nou adresat întregului nostru popor, la posturile de radio și televiziune, de tovarășul Nicolae Ceaușescu



Dragi prieteni,  
Cetățenii al Republicii Socialiste România.  
Incheiem anul care a trecut cu rezultate remarcabile în dezvoltarea patriei noastre socialistă. În anul 1984, poporul român și sărbătoritămplinirea a 40 de ani de la victoria revoluției de eliberare socială și națională, antifascistă și antilimperialistă, care a deschis o nouă eră de transformări revoluționare, de edificare a orașului socialist în România. Tot în acest an — în luna noiembrie — a avut loc Congresul al XIII-lea al partidului, care a adoptat hotărîri de însemnată istorică pentru dezvoltarea economico-socială a țării în cel de-al 8-lea cincinal și, în perspectivă, pînă în anul 2000, pentru judecarea societății sociale multilateral dezvoltate și înaltărea neabătută a României spre comunism.

În anul pe care-l încheiem, în industrie s-a realizat un ritm de creștere de circa 7 la sută, iar în agricultură s-a obținut cea mai mare producție de cereale din istoria țării, de peste o tonă pe locuitor. A fost dat în folosință Canalul Dunăre — Marea Neagră, grandioasă realizare a acestei epoci, a genului creator al minunatului nostru popor. Am obținut, de asemenea, progrese însemnate în dezvoltarea învățămîntului, sănătății și culturii. Pe baza creșterii avuștiei naționale și a venitului național s-a asigurat majorarea cu 6 la sută a retribuției reale și a pensiilor; au sporit, în continuare, veniturile țărănimii, ale tuturor oamenilor muncii. Marile realizări din acest an demonstrează, încă o dată, forța economiei noastre naționale, superioritatea orașului socialist pe care o edificăm, capacitatea poporului nostru de a înfringe orice greutăți și de a asigura — acționind unit, sub conducerea partidului — mersul ferm înainte al României pe calea progresului, bunăstării și civilizației.

Pentru toate aceste realizări, în numele Comitetului Central al partidului, al Consiliului de Stat și al guvernului, precum și al meu personal, adresez acum, la încheierea anului, clasei noastre muncitoare, țărănimii, intelectualității, tuturor oamenilor muncii, sără deosebire de naționalitate, întrăguri naționale, cele mai calde felicitări, împreună cu urarea de noi și tot mai mari victorii în activitatea vîtoare.

Dragi prieteni,  
Cetățenii al României socialistă.

Intrăm în noul an 1985 cu hotărîrea fermă de a înăpăta neabătută prevederile planului pe ultimul an al actualului cincinal, asigurînd astfel realizarea în bune condiții a întregului plan cincinal, 1981—1985, și dedicarea patriei noastre pe o nouă treaptă a dezvoltării sale sociale-sociale. Acordăm, în continuare, o importanță deosebită largirii bazelor energetice și de materii prime, înăpăturile programelor speciale privind ridicarea nivelului tehnic și al calității produselor, creșterea productivității muncii, reducerea consumurilor materiale și energetice, aplicarea fermă a principiilor nouului mecanism economico-financial, ale autoconducerii și autogestionii muncitorilor, sporirea mai puternică a eficienței întregii activități. Va continua, de asemenea, procesul de dezvoltare și modernizare a agriculturii, de înăpăturire a noii revoluții agrare în România, de transformare a modelului de muncă, de viață și de gîndire a țărănimii. Se va acționa cu toată hotărîrea în vederea îndeplinirii planului în domeniul investițiilor, precum și în celelalte sectoare de activitate.

Un accent deosebit se va pune pe dezvoltarea sănătății, învățămîntului și culturii — factori de cea mai mare importanță pentru dezvoltarea cu succes a întregii opere de construcție socialistă din patria noastră. Se va intensifica activitatea politico-educativă pentru largirea orizontului de cunoștințe al oamenilor muncii, de formare a omului nou, cu o conștiință patriotică revoluționară, înalțată.

Toate acestea ne cer să acționăm neabătut pentru perfeclionarea continuă a întregii activități, pentru largirea democratizării muncitorilor revoluționare, pentru a pune în valoare inițiativa și capacitatea creațoare a oamenilor muncii, pentru introducerea unui înalt spirit de ordine, disciplină și responsabilitate în toate domeniile vieții economice și sociale.

Să facem totul ca anul 1985 să asigure realizarea în cele mai bune condiții a prevederilor cincinalului actual, să marchezem

(Cont. în pag. a IV-a)

## „Focul“ continuu al muncii

Revelion '85. Noapte frumoasă, noapte în care oamenii muncii arădeni, împreună cu familiile lor, au trecut — cu justificate sentimente de mindrie față de realizările obținute în anul care tocmai se închela și cu deplină certitudine în viitoarele împliniri — pragul unui nou an. Al anului 1985 — an hotărîtor al actualului cincinal, în care, neprecupănd nică un efort, sărbătorii arădeni de bunuri materiale și spirituale sunt ferm hotărîși ca, răspunzând în gradul rodulor sapte de muncă vibrantele îndemnurilor formulate de tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Republicii. În Mesajul de Anul Nou, să și îndeplinească exemplar sarcinile ce le vor reveni.

## În „bătălia“ pentru „aurul negru“

Prezenți la datorie în noaptea de Revelion au fost și oamenii muncii din cadrul Schelei de producție petrolieră din Pecica. Noapte în care munca acestor petroliști să desfășură la cote de maximă intensitate care caracterizează constant activitatea colectivului muncitorilor de la schelei. Au existat, firește, în momentul trecerii pragului nouului an cîteva clipe pe durata cărora gîndurile sondorilor de extracție aflați la datorie s-au îndreptat spre cei dragi, purtând cu ele călduroase țări. Cîteva clipe doar, după care, înjurăt, iardă a prîgătî „bătălie“ cu adâncurile Pămîntului, pentru a da

## Celeriștii la datorie

Stafia C.P.R. Arad e aproape pustie. Cel care, zilnic, de zi, de-a lungul întregului an trec pragul stafetă, navetisti sau călători ocazionali, petrec acum undeva Revelionul. Doar cîțiva înțîrziți, nimănii de trebură urgente, ușleaptă plecata primul tren. Alii înțîrziți sîsese cu automobilul 3732 combinat cu 3743, ultimul tren al anului 1984, din direcția Ciungu-Nădăș, condus de mecanicul Traian Sigheti și mecanicul ajutor Stînhă Crîșlea și partind de la Viorel Stan, șef de tren și Petru Cojan, conductor. În doar cîțiva minute stația e din nou pustie...

Este ora la care radioul și televiziunea transmit Mesajul de Anul Nou al președintelui Republicii, secretarul general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu. Dar aici, la pupitrelle instalațiilor de centralizare elec-

trodinamice împiești de mișcare Ioan Iancu, Eugen Dragos și Vladimir Ardelean au finalizat un nou parcurs — cel al trenului de marfa 32 417, în direcția Oradea. Partida de manevră condusă de Ioan Turea l-a adusă și de astă dată, așa cum s-a procedat în cursul întregului an 1984, un plus de 69 de tone lajă de tonajul mediu stabilit pentru această secție.

Ora zero, anul 1985. După o veche și foarte frumoasă tradiție, celeriștii marchează înțeldeaua cumpană anilor cu sunete prelungi de stenă. Au făcut-o și în această noapte de An Nou. Moment emoționant pentru fiecare dintre noi pentru cei aflați la datorie. În focul continuu al muncii, emoția a durat doar o

T. PETRUȘI

(Cont. în pag. a II-a)

## Prima zi, primul succes

Aprins în urmă cu 87 de ani, focul din căzanele Centralei electrice de termoficare Arad a rămas nestins și în noaptea Revelionului 1985. În tradiționala haină muncitoriească, salopeta, și-a petrecut noaptea de An Nou, muncind, asigurînd căldură luminoasă și căldură, energeticile turei conduse de comunistul Ludovic Tîr, Fochișt, turbinist, chimist, electricien, oameni de înaltă calificare profesională au asigurat pulsul continuu al

energiei în sistemul energetic național și spre casele noastre. Primul schimb al nouului an a întregit și primul succes în muncă. Nu ne referim doar la cantitatea de energie produsă și furnizată — 1 400 gigacalori energie termică, 96 000 kWh energie electrică și 400 tone abur industrial — ci la faptul că această cantitate de energie a fost produsă N. BĂRDAN

(Cont. în pag. a II-a)

Cu oamenii muncii arădeni în noaptea „Revelionului '85“. (în pagina a III-a)

## "Focul" continuu al muncii în „cetatea” chimiei arădene

La campania dintre ani, în „cetatea” chimiei arădene... Începem peripul nostru, în această seară deosebită a anului, la fabrica de amoniac, primul obiectiv industrial important din lungul proces tehnologic al producerii îngrășămintelor chimice. Ne întâmpină cu satisfacția datoriei Implinire, inginerul Viorel Sîrbu, șeful de tură și Mircea Kuschhausen, șeful de formăție. Sunt siguri că fabrica va funcționa la parametri, pentru că instalațiile sunt în milii bune, crescute aici, odată cu complexele instalații: Sabin Sîrb și Teodor Vancu, operatori la tabloul de comandă, Marius Ana, Liviu Felnean și alții, operatori chimici și mîna-lui.

... La fabrica de acid azotic se lăzesc cu linia II, dar se fac pregătiri intense pentru intrarea în funcțiune și a liniei I. Coordonarea tehnică aparține inginerului Lucian Atanasiu, secundat

de șeful de tură Mihai Tăbăcaru. La pupitru de comandă se află Ghita Bran, iar în instalații operatorii chimici Alexandru Toth, Vasile Rațiu, Gheorghe Nicula, Marioata Mit și alții.

... Fabrica de îngrășăminte complexe N.P.K. Se lăzesc cu linia B de granulare, în sortul 2-1-0. Aici, ne întâmpină inginerul Avram Voian, șeful de secție pe schimb, care ne prezintă oamenii afilați acum la datorie: inginer Ioan Weisenberger, șef de tură, Vetițian Cerb, maistru în hala de fabricație, Josif Oros, maistru la conditionare, Florica Dîrlea, operator la tabloul de comandă, Gheorghe Blăscă, Ioan Serban, Traian Plop, Lazăr Grozav, operatori ce „strunesc” instalațiile pentru a funcționa la parametri prevăzuți.

... În punctul terminus al procesului tehnologic — secția ambalare-expediție —

lăzesc oamenii muncii din tură condusă de maistrul Traian Vîrciu, care, lăzescă îngrășăminte complexe în sortul 16-20-0 și urez pentru export, el și azotat și N.P. pentru beneficiarii interni.

... Jarna cerse fulgi albi, pufoși. Încet. Încet prinde să se lumineze de zălu. Prima zi a anului, în care chilii arădeni prezintă la datorie au înscrise în bilanțul activității productive a ultimului an al actualului cincinal primele semnificațive realizări — expresie elocventă a hotărârii lor ferme de a răspunde, în graiul fructuilor făpte de muncă, insufletoarelor cheamări formulate de tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Republicii, în Mesajul de Anul Nou.

SABIN BODEA,  
subredactia Combinatului  
chimic

### Ceferiștii la datorie

(Urmare din pag. 1)

clipă, apoi totul a reîntrat în normal. La ora 0,07 împieguat de mișcare expeditorul lui Tudor dă plecarea primului „marfar” al anului. Sublinind plusul de tonaj al primului tren de marfă al noului an, amintim că anul '84 s-a încheiat în stări. Arad cu un bilanț notabil: față de prevederile planului, cantitatea de marfă expediată a fost superioară cu peste 35.000 de tone, atât ca urmare a încrederii la capacitatea maximă a vagoanelor, el și a numărului sporit, cu peste doi la sută, a numărului de vagoane încastrate.

Dimineață, în prima zi a noului an, la teleconferința cu conducătorul regional C.F.R., inginerul Marin Văduvan, șeful stației, raportează scurt: „Activitatea la Arad a desfășurat normal”.

Am ascultat cu deosebit interes Mesajul de Anul Nou al tovarășului Nicolae Ceaușescu — ne declară șeful stației după încheierea teleconferinței. Generoasele-i îndemnuri ne-au mers la inimă. Sătem hoțărî să luem totul pentru înălțarea națională a sarcinilor stabilite de Congresul al XIII-lea, pentru a încheia cu rezultate pe măsură posibilitățile create și a capacitatățile noastre anul 1985 și înțe-

### Hărnicia zootehnistilor

Ca și în ultima zi a anului care ne-a părăsit și în primele două zile ale nouării an, în sectorul zootehnicii unde munca nu conținește, oamenii s-au aflat la datorie după programul de lucru obișnuit. Așa, de pildă, la fermele de bovine ale întreprinderii agricole de stat Flintene, cel puțin 100 îngrăjitorii de animale, împreună cu șefii de fermă Marin Popescu și ing. Ioan Banciu, au ocrotit atenție întreținerea în bune condiții a celor 128 vaci cu lapte și tineret bovin. În prima zi a anului s-au mulț 8.520 litri lapte din care s-au livrat unității prelucrătoare 6.695 litri. Înginerul șef al întreprinderii, Trăilă Domani, ne relatează cu satisfacție faptul că producția medie zilnică de lapte pe o vacă este bună, de 7,5 litri, ea mai mare (8,1 litri) înregistrându-se la ferma a IV-a. Cele mai bune rezultate în muncă le-au obținut

### Prima zi, primul succes

(Urmare din pag. 1)

dusă cu consumuri specifice reduse, sub nivelul celor stabilită prin plan, în deplină concordanță cu normele stabilate pentru culturile an și al cincinalului.

Și un eveniment mai aparte. În tură de Revelion, alături, au muncit doi Remus Siculan — tatăl și fiul — șeful de tură cazane Remus Siculan care, în cel 30

de ani de muncă la C.E.T. petrecerea aici al 11-lea Revelion și înălțul inginer Remus Siculan, alătul la primul Revelion în uzină. Dară bătrâna lochist și-a petrecut o viață în vechea centrală, înălțul, alătul pe o treaptă superioară, reprezentată generală care va prelua noua centrală, alătul în construcție, aducându-si aportul prin pricinerea și munca sa la dobândirea independenței energetice a judecătării.

**R**evelion '85... De eleva clasa a I-a început noul an. Emoție și bucurie, deplină încredere în împlinirea muncii creațoare — sentimente trăite cu maximă intensitate de toți cei care au petrecut Revelionul. Dar și de medicii căruia au fost de gardă în aceea noapte la Spitalul matern din municipiu. Sentimente la care să-ă alătură satisfacția de a îl contribuvi — prin încrește la profesionalitate — la aducere pe lume, încă din prima zi a anului 1985, de noapte.

Într-un interval de... 5 minute după „noaptea” nouării an, s-a întâmplat alătul la Arad,

o fetiță, Voică Andreeană. A urmat, după încă 40 de minute, un băiețel, Waltraut Costea. Apoi, la ora 1,45, în sala de nașteri a maternității arădene a venit pe

— altă — se simt bine, sunt sănătoși și galăgioși. Bucuroști sănătoșii și medicii, întreg personalul sanității căre, în noaptea de Anul Nou, a vegheat cu grijă și datorie, încearcă să-ă ducă la ve-

nirea lor pe lume. Printre care se numără și medicii Ioan Ciocescu, Steluța Bădoi, Ioan Dumă, medicul pediatric Gertrude Frîncu, surorile de la sala de naștere Florica Lontea, Lucia Popa, Dobrilă Mitrică — oameni care, la cumpăna dintre ani și-au alătut la datorie, împlinirea muncilor oglindindu-se pe chipurile copiilor aduși pe lume, ale părinților lor.

CRISTINA ALECU

lume Olimpia-Maria Adam — la ora 4,30, Silvia-Florina Grigoriu, următoare Ileana Calderăș, Daniela-Sofia Tulcan, Rodica Patrone. Anul 1985 a adus, pentru cele șapte familii, daruri de nepreficit — căci ce poate fi mai de prea de切 un copil, cu gingășia lui pe care nimic nu poate egală?

Noul cîldărînal al Aradului

## Manifestări pionierești consacrate aniversării Republicii

• În cîstea celei de-a 37-a aniversări a Republicii, deținătorii claselor a IV-a ale unității de pionieri a Școlii generale din Curtici, au organizat — sub îndrumarea comandanților-instrucțori Georgeta Brumă, Irina Leric și Traian Mot — o manifestare cultural-artistică la care au participat reprezentanți ai organelor locale de partid și de stat. Manifestarea s-a încheiat printr-un recital de poezie patriotică și un frumos montaj literar „Omagiu Republicii”, (Iuliana Tomă, subredactia Curtici).

• Unitatea de pionieri a Școlii generale din Cărand a organizat în sala căminului cultural din localitate o frumoasă manifestare consacrată zilei de 30 Decembrie și a serbării pomului de larmă. Programul a cuprins montajul literar-artistic „Odată patriei și partidului”, poezii patriotice, soliști de muzică populară și folk, teatru și plușorul — ne informează pioniera Monica Sălăjan, clasa a VI-a, și Claudia Patru, clasa a IV-a — transmite pioniera Gratiela Loncheru.

• Tot la Pecica, la C.P.S.P. s-a desfășurat „Carnavalul fulgilor de nea”. Namâul mare de „participanți” — pionieri și soimii ai patriei — au aplaudat pe cele mai reușite măști realizate de elevi: I. Radu Novac, clasa a VIII-a, II — Castelana Stoienoiu, clasa a IV-a B și III — Camelia Sălăjan, clasa a VIII-a.

Rubrică realizată de D. VIZITIU

## În localitățile județului

### • Sebis

Revelionul oamenilor muncii din orașul de pe Valea Deștei a fost organizat în restaurantul complexul hotelier. Într-un decor sărbătoresc, muncitorii fruntași în producție, șeficii, ingineri, tehnicieni, alături de reprezentanții conducători locale de partid și de stat, au sărbătorit noaptea de la cumpăna dintre ani cu satisfacția frumoaselor rezultate obținute în 1984.

In paralel, la Casa orășenescă de cultură Sebis a avut loc revelionul încreștelui la care au participat ușoarii din toate organizațiile locale

tăii. Ca de fiecare dată, buona dispoziție a fost întreținută prin bogatul program muzical-artistic, prin plușor, snoave și tombolă.

Cu viu interes a fost urmărit Mesajul de Anul Nou susținut de secretarul general al partidului, președintele Republicii, tovarășul Nicolae Ceaușescu.

Si la restaurantul nr. 2 revelionul a purtat amprenta veseliei și bunei dispoziții, seara Anului Nou constituind un prileje de satisfacție pentru toți participanții.

VASILE FILIP,  
subredactia Sebis

### • Curtici

Noul an a fost întâmpinat sărbătoresc, cu satisfacția datoriei Implinire, și de către oamenii muncii din orașul de pe granita de vest a judecătării — Curtici.

In afară de cel care a petrecut revelionul în familie, în fața televizoarelor și a meselor încărcate cu bunătăți, mulți au lăsat să fie împreună la cumpăna dintre ani, la revelionul organizat în cele două restaurante din centrul și stația C.F.R., precum și la Școala generală nr. 1. În sălile frumoase împodobite cu ghimburi și beteală, nelipsind nici tradiționalul pom de larmă, am întâlnit lucrători din unitățile agricole, din întreprinderi și instituții, ai cooperativelor de producție, achiziții și dezafaceri a mărfurilor, cadre didactice, oameni ai muncii de diferite profesii, virile și naționalități. Alături de aceștia s-au alătut reprezentanții ai organelor locale de partid și de stat, ai organizațiilor de masă și obștești, conducători de unități, fruntași întrucătă socială.

Inainte de a-și lăsa rămas bun de la anul ce să-ă încheie, cu emoție și mindrie patriotică, cu profunde satisfacții, au urmărit cu viu interes Mesajul de Anul Nou adresat întregului popor de către tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Republicii, angajându-se să acioneze în sensul celor în anul 1985 să-și aducă o contribuție mai mare la realizarea sarcinilor ce revin fiecărui la locul de mun-

### Cografe

Dâni mărilor, Orela 45, 14, 16, 18, 20

STstrandătul sărat, 12, 14, 16, 18, 20

McCañ film, Orela 14, 16, 18, 20

TUJ: O fată și o Orelă 11, 14, 16

PRG: Astă seara din familie, Orela 19

SCATEA: S-a întâmpinat Rostov, Orela

CRESTE: Secretă, Orela 17, 19

DET

L-Strada Hănovăscop, 1-NEU și mijloacele ONU CRIS: Prezentul luna mai C: Baloane de la CURTICI: Săptăm o săptămână: Stîrșitul noplota: Alo, aterinăbunica.

tre

LAJL DE MARIONE data de 3 si 4 ie 1985, la orele 16, va avea loc „seful anului” anumit săptămână pe sfârșit de an, la desene animațiale Disney.

ziune

anuarie

15-15,05 Omul și -15,20: Studiuști, Ecravancă, 16-20: Telefundat (color), 20,20: Ștefan cel Mare și Petru cel Mare, 21-22: Călătojul univers, 21,30: Revizorul artistic TV, Telejurnal (parțial), 22: Închidogramul.

Tipprobabil

Pelanuarie:

Vremea se pare că următorul mai multă vîntură, temporă de ninsori slabă. Vîntul slab și puternic din nord și sud. Temperatură minime -12 și -6. Temperatură maxime -6 și -1 grădinărie, local se vede ceată căre și chiar chiciură.

Loc

Vremea se pare că următorul va fi moderat și ninsori slabă. Vîntul slab și puternic din nord-est pînă la 40-45 pe oră care se vede săpăda. În loc, cu depunere de ninsori.

Perioada Ianuarie:

Vremea generală este multă și acoperă va fi moderat și ninsori slabă. Vîntul slab și puternic din nord-est pînă la 40-45 pe oră care se vede săpăda. În loc, cu depunere de ninsori.

Mug, Vrasnyak

Iulie

## Cu oamenii muncii arădeni în noaptea „Revelionului '85“

**Îndemn la noi fapte de muncă**

De anul care urma să înceapă ne-au despărțit puține clipe la ora cind poposam la cantina-restaurant a marii citadelor muncitorști arădene — întreprindere de vagoane Arad — unde sunte de muncitori, mașinisti, tehnicieni, ingineri s-au adunat în frumos împodobitul local al cantinei lor pentru a sărbători împreună Revoluția '89. Pentru a sărbători un an care a trecut dar și unul care începea în luna depănare a fizului lui Cronos, pentru a face un bilanț al septelor inserție în carteau de aur a muncii pentru țară, pentru prezențul socialist al nemuritoarei Românilor, pentru a scurta viitorul din perspectiva istoricelor documente ale recentului Congres al XIII-lea al Partidului Comunist Român, congres care jalonează pentru întreaga noastră națiune drumul de urmat în consolidarea temelilor de granit ale ordinului noastră liberă, plină în pragul anului 2000.

Printre oamenii muncii de la I.V.A. care și petrec im-

# Cu încredere în viitor

Ca în fiecare an, unitățile reprezentative ale Oficiului Judecătorește de Turism, întreprinderii de alimentație publică "Arad" și pre-

Intr-adevăr, fie căle unii ale O.I.T., fie ale C.S.A.P., gazdele s-au întrecut pe ele însoțite de profesioniști într-o atmosferă intimă, de adevărată sărbătoare a cumpenei dintr-un an.

La restaurantul hotelului "Parc", unde am fost prezent la noaptea de revoluție, împărtășim și noi bucuria Anului Nou, alături de cei peste 350 de oameni ai muncii de la I.A.C.M., "Victoria". Bunuri metalice, Sere, I.M.U.A., Dacia-service și alții. În sala festivă împodobită și iluminată în jurul meselor încărcate cu bunătăți, în ritmul muzicilor și dansului, orele se scurg plăcute creând o atmosferă de optimism și încredere în viitor. Dar chiar și în aceste clipe de destinderă oamenii își amintesc de munca lor, de datoria de a face totul ca în nou an activitatea productivă să se desfășoare mai rodnic. Noi cei de la Dacia-service ne spunem celul de tură Coriolan Codreanu — dorm să imbinătășim tot mai mult calitatea serviciilor, să facem ca loate automobilele ce ies pe poarta unității să fie reparate ireprozabil". Astfel de gânduri sincere, optimiste, ne-au împărtășit și mulți alți oameni ai muncii din unitățile naționale prezente la sărbătoarea revoluției.

zentu la sărbătoarea revoluției.  
Minutele trec pe nesimțire și lătă-ne la cumpăna dintre ani. În clinchete de pahare, îmbrățișări oamenii își urează noi și rodnice împliniri în muncă și viață. Bucuria, voia bună au con-

#### **PIERRE TORQUET**

- secretarul general al partidului".

Discuția cu alți factori de răspundere din întreprindere, cu membri ai consiliului oamenilor muncii, a flămă, de asemenea, că anul 1985 este pregătit încă de pe acum pentru a deveni un an hotăritor în realizarea sarcinilor de producție și celor mai numeroșe colectivităților sociale române.

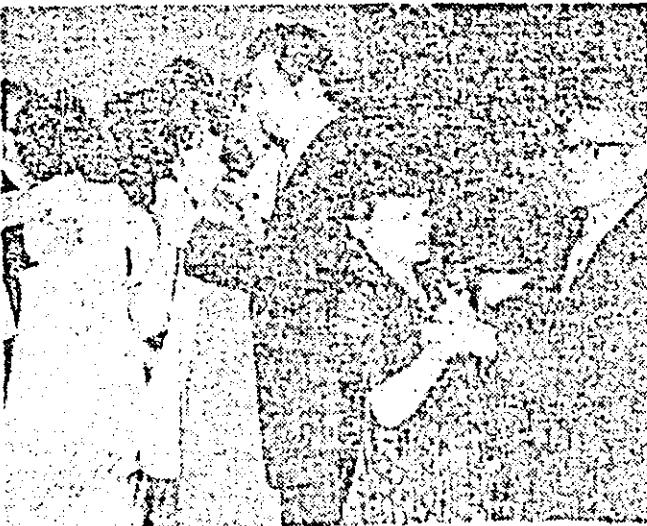
Din discuție în discuție timpul trece pe neobservate și lață-ne săjuni la momentul desfășurării tradiției naționale „Pluguitor” prin intermediul căruia se urează noi succese în muncă, pace, sănătate și fericitate tuturor „wagonarilor”, plină în clipele cînd toți participanții urmăreau cu atenție la televizor, Mesajul tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului președintele Republicii. În demnă suprem la muncă plină de abnegare în dezvoltarea neîntreruptă a României, adresat tuturor oamenilor muncii din patria noastră, întregului popor român.

„Anul care vine, veselie par-  
că se întestene și mai mult.  
Se cintă „La mulți ani”  
pentru toți, se cintă acela-  
lum străbuni de la cumpără-  
toare, încercând să le aducă  
bunătatea și să le ducă  
înțelepciunea.

CONTINUATION



## În mijlocul textilistilor



Ca și-n alte dări, Iată-ne prezenți și la tradiționalul revetion al textilistilor arădeni, organizat în același tradițional loc — cantina de la sectorul II (Teba) al Intreprinderii textile „UTA”. Aici aproape 150 de oameni ai muncii — ingineri, tehnicieni, maștri, tezătoare, filatoare, frâțește etc. — au înuit să-l întâmpine, Impreună, români, maghiari, germani și de alte naționalități, cu bucurie și satisfacție pe înălțuri și nouă an 1985. În podobitate sărbătoreste, sala mare a cantinei a răsunat pînă în zori de cîntec și voie bună, de gîuno, muzică și dans. Chipurile celor prezenți, glindurile de anul nou ale multora dintre cei ce ne-au vorbit au exprimat convingător bucuria pentru numeroasele împliniri obținute la locurile lor de munca. În vechiul an, dar mai „marca” întreprinderii să eliceze în prestigiu prin calitatea produselor pe care le realizăm. Dorim ca în 1985, precum și anii cel vor urma să fie ani de pace și bună înțelegere între popoare, spre fericirea noastră, a familiilor și copiilor nostri” — Iată, sintezizate, eleva dintré năzuințele celor prezenți la revetionul textilistilor, printre care i-am reînăuzit pe maștrul Pavel Pribac, de la secția filatului II, Dumitru Mateut, soț de înălță la centrala termică, Mircea Lala de la „mecanică I”, Maria Nicoară — președintele comitetului de sindicat la „filatura I”, tezătoarea Molvina Sebök, Flora Kereszti președintele comitetului sindicalul pe întreprindere, Petru Cristea neobositul și prietenul organizator, de mai mulți ani al revetionelor de la „Te-

alea incredere că nouă vom fi mai rodnic în succese, precum și hotărârea fermă de a transpune integral în viață sarcinile din acest an și pe întregul cincinal. „Dolim din toată inimă să acționăm cu întreaga noastră putere de muncă și creație, să cum ne-a îndemnat secretarul general al partidului, tovărășul Nicolae Ceaușescu și în Mesajul de Anul Nou, pentru a face, și în 1985, dovada bănciei

CONSTANTIN SIMION

## Tinerețe, optimism, bună dispoziție

cel care de-a lungul anilor s-au distins prin rezultatele remarcabile obținute în munca, dar și prin realizările din viață personală, mărturisindu-ne, totodată, hotărțea ca nouă an să se dovedească din nou la înălțimea sarcinilor, a în-

crederii aceritate, a minima

This image is a high-contrast, black-and-white scan of a textured surface. The texture is grainy and irregular, with dark, jagged shapes against a lighter background. It resembles a microscopic image of biological tissue or a heavily processed photograph of a rough, rocky terrain.

telor condiții de muncă și vla-  
tă create de partidul și sta-  
țul nostru în trei generații.  
Printre ei Livia Popetiu  
(I.M.U.A.) și Ovidiu Mircea  
Popetiu (B.J.A.T.M.), Mircea  
Vlad Halegan (Trustul de fo-  
raj extracție), Damian Vaszil-

esin. [Trustul de foră] extrac-

tie), Florica Henegar (C.E.C.), Ghizela Czibrik („Libertatea”), Rodica Litcan („Arădeanca”), Gheorghe Gornic (C.E.T. Arad), Silvia și Árpád Martinsek (Consiliul popular Jude- tean și, respectiv „Tehnometat”), Ionel Socaciu (C.E.T. II Arad).

Cu puține minute înainte de miezul noptii, toți cei prezentați au urmărit Mesajul de Anul Nou adresat de secretarul general al partidului, președintele Republiei, tovarășul Nicolae Ceaușescu. Înregătuitor popor, cu viață sătulie și emoție, cu mindre patriotică, cu hotărârea fermă de a îndeplini sarcinile ce le revin din documentele elaborate la cel de al XIII-lea Congres al partidului, iar cînd acele reasornicul său suprapus, vestind momentul de cumpănă dintrul an, întreaga sală a răsunat în explozii de bucurie, de clinchetul paharelor cu șampanie, de urări de fericiere și multă putere de磨răe în nouă an 1985.

După care Revelionul însemnatului a continuat în aceeași notă de optimism, entuziasm și bună dispozitie pînă în zorii zilei, încheindu-se în acord cu o sărbătoare deosebit de veselă.

#### **MURSEI - CONTRA**

# Mesajul de Anul Nou adresat întregului popor de tovarășul Nicolae Ceaușescu

(Urmare din pag. 1)

nol și tot mai mari progrese în înlăptuirea Programului partidului, în ridicarea nivelului general de viață al poporului român. În înălțarea independentei și suveranității patriei noastre socialistă!

Dragi tovarăși și prieteni,

Anul 1984 s-a caracterizat printr-o încordare deosebită de gravă a situației internaționale, prin intensificarea cursul înarmărilor — deosebită a celor nucleare — ceea ce a dus la creșterea pericolului unui nou război mondial, care să transformă, inevitabil, într-o catastrofă nucleară ce ar putea distrugă întreaga viață și civilizația de pe planetă noastră. Iată de ce problema fundamentală a epocii noastre este oprirea cursul înarmărilor nucleare și trecerea la dezarmare, înălțarea primejdelor de război și apărarea păcii. Întrînd în anul 1985 este necesar să facem astfel încât să fie opriată evoluția periculoasă a evenimentelor spre agravarea încordării, să asigurăm reluarea politică de dezvoltare și soluționarea pașnică a tuturor problemelor, apărând dreptul suprem al popoarelor, al oamenilor — la existență, la libertate și independentă, la viață, la pace!

Salutăm negocierile ce urmează să alătore, la începutul acestui an, între Uniunea Sovietică și Statele Unite — și dorim ca ele să răspundă aşteptărilor popoarelor de a deschide calea unor înțelegeri corespunzătoare în problema armamentelor nucleare și a neutilizării Cosmосului în scopuri militare.

Dacă îndin că problema răchetelor privește nemijlocit viața și existența popoarelor europene, considerăm că toate țările continentului nostru — și în primul rând cele din N.A.T.O. și Tratatul de la Varșovia — trebuie să participe nemijlocit, într-o formă sau alta, la realizarea unor înțelegeri corespunzătoare, care să duce la înălțarea răchetelor cu rază medie de acțiune și, apoi, a oricărui armă nucleară din Europa și din întreaga lume.

Popoarele europene — care în 1985 vor aniversa împlinirea a patru decenii de la încheierea celor de-al doilea război mondial și de la înălțarea fascismului — vor trebui să țină seama de învățămintele istoriei și să conlucereze activ, pentru a realiza — po deasupra oricărui deosebire de ordinul național — o Europă unită, a păcii și colaborării, fără arme și fără războale.

Că și pînă acum, România va milita cu toată hotărîrea pentru dezarmare, pentru securitate, colaborare și pace în Europa și

în lume. O atenție deosebită vom acorda dezvoltării colaborării în Balcani, transformările acestei regiuni într-o zonă a păcii și conlucrării române, fără arme nucleare și baze militare străine.

În întreaga noastră activitate internațională vom promova, în modul cel mai ferm, principiile deplinei egalități în drepturi, independenței și suveranității naționale, neamestecul în treburile interne și avanțul reciproc, ale respectării dreptului fiecărui popor de a-și hotărî singur destinele, fără nici un amestec din altă parte. Suntem hotărîși că, și în viitor, să ne aducem contribuția activă la soluționarea pașnică, prin tratative, a problemelor litigioase dintre state, la îechidarea subdezvoltării și instaurarea noilor ordini economice mondiale bazate pe deplină egalitate și echitate în relațiiile dintre state.

Consecvența politicilor sale de pace și colaborare, România va întări continuu conlucrarea cu țările socialești, cu țările în curs de dezvoltare și neamănuite, cu statele capitaliste dezvoltate, cu toate popoarele lumii, fără deosebire de orindurile sociale, pentru soluționarea constructivă a marilor și complexelor probleme ce confruntă epoca noastră.

Intrînd în Noul An avind convingerea că popoarele, mîncările pentru pace și dezarmare de preluănden — cărora poporul român îl se alătura cu toată forță — au capacitatea de a-și impune voluntă și de a da un nou curs evenimentelor, de a astura triumful politicilor de colaborare și pace, de independentă, de afirmare liberă și suverană a tuturor națiunilor într-o lume mai bună și mai dreaptă.

Dragi tovarăși și prieteni,

Cetățeni ai Republicii Socialiste România,

Elevă anul 1985 să aducă poporului nostru noi victorii în activitatea sa de construcție pașnică, în realizarea actualului cincinal și trecerea cu succes la înălțarea nouului plan de cinci ani, a istoricelor hotărîri-ale — Convenției de la XLI-lea al-partidului!

Elevă anul 1985 să marcheze un moment important în lupta pentru pace, dezvoltare, securitate și înțelegere între toate națiunile lumii, pentru o largă și ruindă colaboare internațională!

Vă urez, dragi compatrioși, un An Nou fericit, plin de satisfacții și bucurii, realezări tot mai mari în munca și în viață, în deplinirea tuturor dorințelor de mai bine, multă sănătate și fericire!

„La mulți ani”!



## VINZĂRI

Vind masină tricotată manătuș „Tricorecord”, alăndelon femeiesc nr. 46-48, telefon 14342. (11045)

Vind televizor sovietic, sport, nou, cu diagonala 26 cm. Informații telefon 31840. (11100)

Vind radiocasetofon stereo, ultramodern, Japonez. Informații, între orele 16-18, telefon 31175. (11177)

Vind apartament bloc, 5 camere, pe malul Mureșului, telefon 37015. (12)

Vind lăda congelator 285 l, telefon 76120. (11112)

Vind 2 camere, str. Miorita, bloc 205, Micălaca, etajul III, ap. 11. Vind casă mare cu anexe și grădină, str. Rînduții nr. 46, Grădiște. (11132)

Vind medicament „Adriablastin”. Informații, Zăbrani nr. 36, telefon 260. (11133)

## INCHIRIERI

Inchiriez garaj, str. Clujul nr. 12/A, Pîrnea, orele 15-17. (11049)

Prinsește locă în găzduită, centrală, înălțare, informații telefon 33027. (11093)

Prinsește 2 locă în găzduită, Piatra Română, bloc E, scara A, etaj II, ap. 4. (11122)

## OFERTE DE SERVICII

Ingrăjesc copii, Micălaca, str. Miorita 36, bloc 179, ap. 5. (11110)

Caut femeie pentru îngrăjat copii, 2 și 3 ani, telefon 40035. (15)

## PIERDERI

Pierdut carnet bon comandă-chitanță cu seria 2037-2121, eliberat de Coop. Precizia Arad, pe numele Budacok Ioan. Il declar nul. (3)

Pierdut certificat medical eliberat de L.M.A.L.A. Arad, pe numele Jebeleanu Elena. Il declar nul. (8)

## DECES

Cu adință durere anunțăm înălțarea din viață după o grea suferință a celui care a fost stumplu nostru soț, tată, Iuliu, Iraté, mecanicul MOGHIOROS ALEXANDRU, în vîrstă de 51 ani. Înmormintarea — vineri, 4 ianuarie, ora 15, la cimitirul „Eternitate”. Familia îndoiște. (19)

## ANUNȚURI DE FAMILIE

Mulțumesc tuturor înălțărilor de la I.M.A.L.A. pentru ajutorul acordat precum și pentru prezenta lor la înmormintarea fratelui meu, Rusanda Ivan Eugen, proiectant la I.M.A.L.A., care a decedat fulgerător la 29 decembrie 1984, în vîrstă de 53 ani. Mulțumesc, de asemenea, tuturor prietenilor, cunoștințelor, colegilor care au fost alături de marea mea durere la 31 de-

## Loto

Tragere extraordinară Loto a Revoluției din 1 ianuarie 1985:

**Faza I:**  
I: 25, 66, 15, 8, 41, 72, 46, 21, 57, 70.  
II: 31, 61, 37, 7, 85, 79, 5, 73, 62, 74.

**Faza a II-a:**  
III: 66, 22, 57, 83, 89, 80, 51, 52, 30, 21.  
IV: 37, 79, 82, 75, 68, 69, 11, 59, 14, 43.  
V: 9, 70, 76, 25, 1, 41, 45, 75, 29, 48.

**Faza a III-a:**  
VI: 5, 36, 35, 6, 55, 73, 10, 56, 78, 79.  
VII: 79, 13, 50, 9, 54, 78, 7, 32, 84, 58.  
VIII: 35, 90, 5, 42, 87, 40, 19, 3, 55, 6.  
IX: 14, 80, 35, 5, 57, 13, 39, 27, 62, 79.  
X: 22, 23, 24, 4, 6, 61, 64, 31, 20, 70.  
**Faza totală:**  
XI: 19, 32, 9, 2, 27, 73, 40, 20, 7, 20, 50, 30.  
XII: 10, 6, 52, 74, 60, 72, 90, 18, 50, 30.  
Fond total de cîștiuri 12.319.961 lei.

## SCIELA DE FORAJ ZĂDĂRENI

Incadrează de urgență:

- 3 fochiști autorizați I.S.C.I.R. pentru ca-zane cu gaze,
- electricieni pentru sonde,
- buldozeriști, tractoriști,
- mecanici motoare combustie internă,
- sudori,
- muncitori necalificați pentru a fi calificați ca sondori.

Informații suplimentare la telefon 13690, 12493, interior biroul personal.

(103)

## INTreprinderea de EXPLOATARE INDUSTRIALĂ A AGREGATELOR MINERALE PENTRU CONSTRUCȚII ARAD

Str. Virsul cu Dor nr. 15

Incadrează pentru balastiera Milova:

- lăcațiști mecanici,
- mecanici utilaje,
- sudori,
- mașiniști benzii (pot fi și șoferi sau tractoriști),
- electricieni,
- mecanici locomotivă,
- manevranți vagoane,
- primitori-distribuitori,
- muncitori necalificați.

De asemenea, incadrează un primitor-distribuitor la magazia de materiale de la secția Ghioroc.

Informații suplimentare la sediul întreprinderii.

(1160)

## INTreprinderea de EXECUȚIE și EXPLOATARE a LUCRĂRILOR de IMBUNĂTĂȚIRI FUNCIARE ARAD

Splaiul Mureș nr. 6/D

Incadrează:

- un inginer sau subinginer în specialitatea transporturi pentru funcția de șef autobază.

Incadrarea se face conform Legii nr. 57/1974.

(1159)

**COLEGIUL DE REDACȚIE:** Crăciun Bonta (redactor șef), Dorel Zăvolanu (redactor șef adjuncț), Ioan Borsan, Aurel Darie, Gabrieela Gheorghe, Aurel Iarșan, Terentie Petruș.

**REDACȚIA și ADMINISTRAȚIA:** Arad, B-dul Republicii nr. 81. Telefon secretariat 1.33.02. Nr. 40.107. **Tipărit:** Tipografia Arad